



## WELCOME



We will start soon.  
In the meantime, please select  
your interpretation channel

## BIENVENIDES

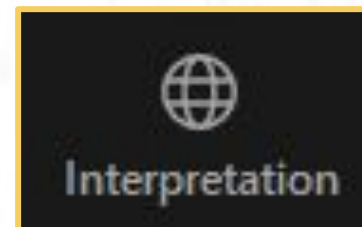


Empezaremos pronto.  
Mientras tanto, selecciona  
tu canal de interpretación

## BIENVENU/E



Nous commencerons bientôt.  
En attendant, veuillez sélectionner  
votre canal d'interprétation



**HRFN**

Human Rights  
Funders Network

**ARIADNE**   
European Funders for Social Change and Human Rights

**PAWHR**  
philanthropy advancing  
women's human rights



 **WELCOME**

 **BIENVENIDES**

 **BIENVENU/E**



**HRFN**

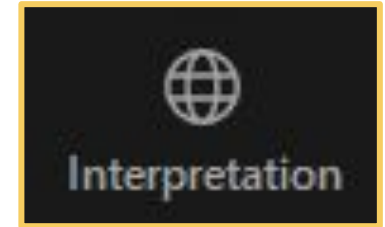
Human Rights  
Funders Network

**ARIADNE**   
European Funders for Social Change and Human Rights

**PAWHR**  
philanthropy advancing  
women's human rights

# Elige tu idioma: canal de interpretación

## Choose your language: interpretation channel



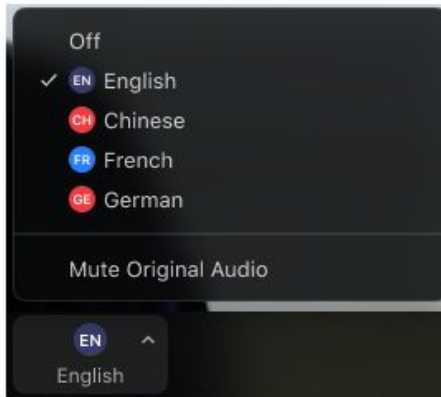
### Escuchar la interpretación del lenguaje

Ventanas | Mac OS

1. En su reunión / seminario controles, haga clic en **Interpretación** .



2. Haga clic en el idioma que le gustaría escuchar.



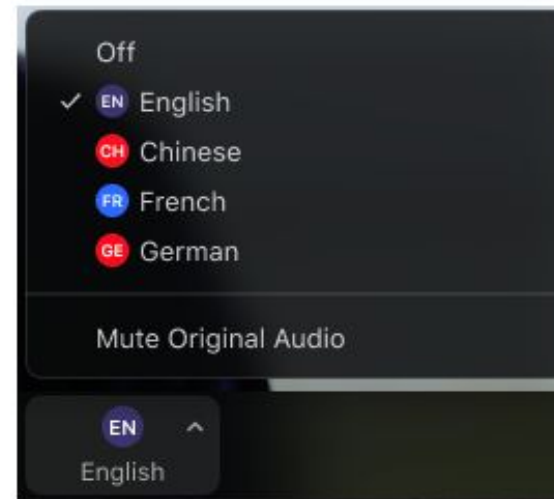
3. (Opcional) Para escuchar solo el idioma interpretado, haga clic en **Silenciar audio original** .

Windows | macOS

1. In your meeting/webinar controls, click **Interpretation**.



2. Click the language that you would like to hear.



3. (Optional) To hear the interpreted language only, click **Mute Original Audio**.

# RENAME YOURSELF

EN= English  
ESP = Español  
EN / ESP



Before we start:

1. Choose your channel for interpretation
2. Rename yourself: Add ALL of the languages that you are comfortable to speak (of the 2 options), and the pronouns with which you would like to be addressed.

Example:

EN/ESP Mark Sander (he/him)

# CAMBIA TU NOMBRE



Antes de empezar:

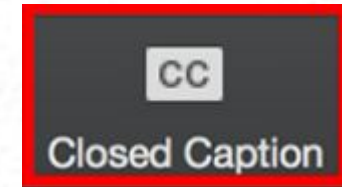
1. Selecciona tu canal de interpretación.
2. Cambia tu nombre: agrega delante de tu nombre TODOS los idiomas que hablas (de las 2 opciones) y, al final, los pronombres con los que quieres que nos refiramos a ti.

Ejemplo:

EN/ESP Mark Sander (él)



**REC** ●



**MUTE YOURSELF**

**LEAVE YOUR VIDEO ON**  
(if possible)

**IT WILL BE RECORDED**  
(main session)

**CLOSED CAPTION IS AVAILABLE**



**PON TU MICRÓFONO EN SILENCIO**

**DEJA TU VIDEO ENCENDIDO**  
(si es posible)

**SE GRABARÁ**  
(la sesión principal)

**SUBTITULADO**  
(en inglés)



**METTEZ VOUS EN SILENCIEUX**

**ALLUMEZ VOTRE VIDÉO**  
(si possible)

**IL SERA ENREGISTRÉ**  
(session principale)

**SOUS-TITRAGE**  
(en anglais)

# YOUR HOSTING TEAM / ORGANIZADORES / ORGANISATEURS



\*HOST Laura Grassi EN (She/Her)



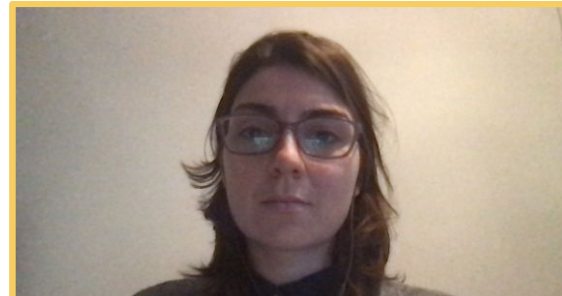
\*TECH Natalia EN (She/her)



INTERPR - SP - Miluska (She/They & ella/elle)



\*HOST Raffaella ES-EN (She/her)



\*TECH June EN (She/her)

SHARI MAJESKI - Captioner



\*VISUAL Marina ES-EN (She/her)





**Compartir y cambiar el poder**  
**Partage et transfert du pouvoir**



**Rendición de cuentas**  
**Responsabilité**



**Cuidado colectivo**  
**Soin collectif**



**Centrar el liderazgo de la comunidad**  
**Pilotage par la communauté**



**Equidad**  
**Équité**



**Adaptabilidad y aprendizaje**  
**Adaptabilité et apprentissage**



# CHECK IN



# PRESENTACIONES



**HRFN**

Human Rights  
Funders Network

**ARIADNE**



European Funders for Social Change and Human Rights

**PAWHR**  
philanthropy advancing  
women's human rights





# *Cuidado Colectivo*



HUMAN RIGHTS GRANTMAKING PRINCIPLES



# CHECK IN

If this principle (Collective care) was an animal, what animal would it be? :-)



# REFLEXIÓN

Si este principio (Cuidado colectivo) fuera un animal, ¿qué animal sería? :-)



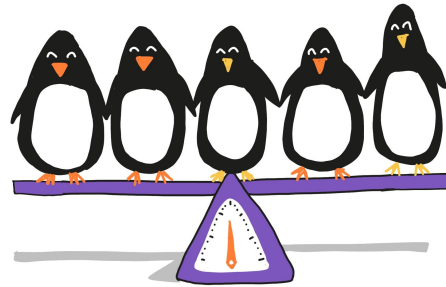
# PREVIOUS WORKSHOPS / SESIÓN ANTERIORES

POWER



COMPARTIR Y  
CAMBIAR EL PODER

EQUITY  
EQUIDAD



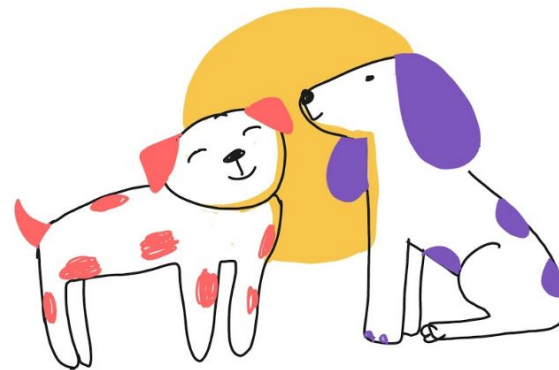
COMMUNITY  
DRIVEN



CENTRAR EL LIDERAZGO  
DE LA COMUNIDAD



ADAPTABILITY AND LEARNING  
ADAPTABILIDAD Y APRENDIZAJE



RENDICIÓN DE CUENTAS/  
ACCOUNTABILITY

# RENAME YOURSELF

EN= English  
ESP = Español  
EN / ESP



Before we start:

1. Choose your channel for interpretation
2. Rename yourself: Add ALL of the languages that you are comfortable to speak (of the 2 options), and the pronouns with which you would like to be addressed.

Example:

EN/ESP Mark Sander (he/him)

# CAMBIA TU NOMBRE



Antes de empezar:

1. Selecciona tu canal de interpretación.
2. Cambia tu nombre: agrega delante de tu nombre TODOS los idiomas que hablas (de las 2 opciones) y, al final, los pronombres con los que quieres que nos refiramos a ti.

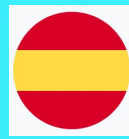
Ejemplo:

EN/ESP Mark Sander (él)



### 3. Collective Care

As human rights funders, we should support our grantees to pursue holistic safety and protection (including physical safety, mental health, and digital security), as well as community care and healing. Human rights defenders face trauma, violence, and burnout as a result of their work. Threats to safety may be physical, social, emotional, economic, legal, political, or reputational. First and foremost, human rights funders must always seek to do no harm and mitigate risks. Funder actions can expose grantees and communities to risks; potential risks should be evaluated in collaboration with those affected and held above all other concerns. Recognizing the high incidence of post-traumatic stress disorder, self-sacrifice, and overwork present in human rights organizations and movements, funders should support improved working conditions and adequate compensation so that self-care is at the heart of internal working cultures.



### 3. Cuidado Colectivo

Como financiadorxs de derechos humanos, debemos apoyar a nuestras copartes con miras hacia la seguridad y protección (incluyendo la seguridad física, la salud mental y la seguridad digital), al igual que el cuidado comunitario y la sanación. Lxs defensorxs de derechos humanos enfrentan trauma, violencia y agotamiento como resultado de su trabajo. Las amenazas a la seguridad pueden ser físicas, sociales, emocionales, legales, políticas o reputacionales. Primero que nada, lxs financiadorxs de derechos humanos siempre tenemos que hacer todo lo posible por no causar daño y, por el contrario, mitigar riesgos. Las acciones de lxs financiadores pueden exponer a las copartes y comunidades a riesgos; los riesgos potenciales deben evaluarse en colaboración con las personas afectadas y priorizarse por encima de todas las demás preocupaciones. Reconociendo la alta incidencia del trastorno de estrés postraumático, el autosacrificio y el exceso de trabajo presente en las organizaciones y los movimientos de derechos humanos, lxs financiadorxs debemos apoyar mejores condiciones laborales y compensación adecuada, para que el autocuidado esté al centro de las culturas de trabajo internas.



**Funding collective care and  
movement sustainability  
recommendations**

Implement care and protection funding strategies. Set aside resources to support care and protection practices – including digital safety. Communicate to your grantee partners that such funding exists, encourage its use and make it accessible with limited requirements.

Desarrolle estrategias para apoyar la protección y el cuidado. Ofrezca recursos para que sus copartes puedan desarrollar e implementar prácticas de protección y cuidado, incluida la seguridad digital. Comunique a sus copartes que este tipo de apoyo existe, fomente su uso y si es posible, reduzca los requisitos para recibir estos apoyos.

# 2

Remember that there is not a 'one size fits all' care and protection model. In order to be effective, care and protection strategies should be local and should be rooted in grantee partners' cultures, experiences, skills and needs.

Recuerde que no hay un sólo modelo de protección y cuidado que funciona para todas las organizaciones. Para que sean eficaces, las estrategias de protección y cuidado deben ser locales y estar enraizadas en los contextos, culturas, experiencias, necesidades, habilidades y realidades de sus co-partes.



---

# 3

Recognize economic security as integral to the care and protection strategies you support. This means promoting and supporting grantee partners' fair wages, caring work cultures, and strong labor practices. This funding contributes to activists' livelihoods, well-being, and safety; and their ability to continue to do their work.

Reconozca la seguridad económica como parte integral de las estrategias de cuidado y protección que usted apoya. Esto significa promover y apoyar salarios y prácticas laborales justas, y culturas de trabajo equitativas y balanceadas. Este tipo de financiamiento contribuye al sustento, bienestar y seguridad de lxs activistas, y a su capacidad para seguir haciendo su trabajo.

---

# 4

Include and fund well-being. Make resources available to address burnout, trauma, grief and psycho-social support for staff and leadership of organizations. Well-being also has to do with addressing different forms of oppression inside of our organizations, such as racism, patriarchy, ableism, classism and LGBTQI phobia, and the impact these have on individuals, organizations, and movements.

Apoye financieramente el bienestar de sus copartes. Ponga a disposición recursos para hacer frente al agotamiento, el trauma, el duelo y para ofrecer apoyo psicosocial para el personal y la dirección de las organizaciones. El bienestar también tiene que ver con trabajar las diferentes formas de opresión dentro de nuestras organizaciones, como el racismo, y el el patriarcado, el capacitismo, el clasismo y la LGBTQI-fobia, y el impacto que estas tienen en las personas, las organizaciones y los movimientos.

# 5

Promote and fund collective rather than only individual protection strategies. Promote the sharing of leadership within organizations and movements, as activists are less likely to be targeted if they are not the only visible leaders in their communities. When an activist is attacked, the effect is felt by their family, organization, community and movement. After an activist is attacked, it is common that inter-organizational conflicts arise, and trust is diminished.

Promueva y apoye estrategias de protección colectiva en lugar de protección individual. Apoye modelos de liderazgo compartido dentro de las organizaciones y los movimientos, ya que es menos probable que lxs activistas reciban amenazas y ataques si no son las únicas líderes visibles en sus comunidades. Cuando una activista es atacada, el efecto impacta a su familia, su organización, su comunidad y su movimiento. Después del ataque, es habitual que surjan conflictos dentro de las organizaciones y que disminuya la confianza.

# 6

Consider how your funding practices may be contributing to the stress and urgency that movements are experiencing and inadvertently putting activists at risk. Do not try to respond to an emergency by making rapid-response grants without having the appropriate capacity, infrastructure, and knowledge. Make sure your foundation's pace and sense of urgency does not impact grantee partners and that your grants management practices are not unnecessarily burdensome.

Considere cómo sus prácticas de financiación pueden estar contribuyendo al estrés y a la urgencia que ya los movimientos están viviendo y que, ponen en riesgo a lxs activistas, aún sin ser esa la intención. No intente responder al contexto de emergencia mediante la entrega de apoyos de respuesta rápida sin contar con la capacidad, conocimiento, e infraestructura apropiadas. Asegúrese de que el ritmo y el sentido de urgencia de su fundación no afecte a sus copartes y que las prácticas de gestión de apoyos no sean innecesariamente arduas.

# 7

Avoid putting those you seek to support at risk.

Put in place secure digital platforms to communicate with and about grantees. Do not use the names of countries or grantees at risk in non-digitally secure platforms. Consider not listing the names and grant amounts of grantees in countries where social movements are being targeted. Ensure that resources are disbursed safely. Do not generate international visibility for organizations without checking with grantee partners first.

Evite poner en riesgo a quienes busca apoyar. Utilice plataformas digitales seguras para comunicarse con sus copartes sobre el trabajo que realizan. No utilice los nombres de países o co-partes en riesgo en plataformas digitales comerciales o no encriptadas. Considere la posibilidad de no incluir en su página web/medios sociales los nombres y los montos de los apoyos a copartes basadas en los países en que los movimientos sociales son objeto de ataques. Asegúrese de que los recursos se desembolsen de forma segura. No genere visibilidad internacional para las organizaciones sin preguntarles primero.

# 8

Consider being more flexible and creative when supporting organizations in democratic crises. Be willing to explore different funding strategies and mechanisms, support organizations to do context analysis, and listen to the solutions proposed by the organizations and movements that know their own challenges, risks and contexts best.

Consideren ser más flexibles y creativos al apoyar a organizaciones que están en países que atraviesan crisis democráticas. Explore diferentes estrategias y mecanismos de financiación, apoye a las organizaciones para que hagan análisis de contexto y escuche las soluciones propuestas por las organizaciones y movimientos que mejor conocen sus propios retos, riesgos y realidades.

# 9

Strengthen care and protection initiatives at large. Fund movement infrastructure, such as safety houses and collective care houses for activists and spaces for reflection and knowledge building, such as research and conferences on this issue area, and by directly supporting and strengthening “care and protection” practitioners, advocates, and trainers.

Invierta en iniciativas de cuidado y protección en general. Es importante apoyar la infraestructura de estas iniciativas, como son las casas seguras y de cuidado colectivo para lxs activistas. Financie espacios para la reflexión y la creación de conocimientos, y las investigaciones y conferencias sobre esta área temática. Apoye directamente a las personas que se dedican a la protección y el cuidado, sanadoras y formadoras en el tema.

# 10

Recognize that resources are needed to support the collective care and protection of multiple bodies and abilities. Consider funding organizations working on disability justice and those learning and implementing this approach. Since access to care is related to assumptions of what bodies are valued and which are expendable, disability justice does not only apply to individuals with different abilities, but rather can be an approach to supporting more sustainable activism.

Reconozca que se necesitan recursos para apoyar el cuidado y la protección colectivos de múltiples cuerpos y capacidades. Considere la posibilidad de financiar a las organizaciones que trabajan en el ámbito de la justicia para personas con diversidad funcional y las que están aprendiendo sobre este tema. Dado que el acceso a los cuidados está relacionado con las suposiciones sobre qué cuerpos se valoran y cuáles son prescindibles, la justicia para personas con diversidad funcional no sólo se aplica a las personas con capacidades diferentes, sino que puede ser un enfoque para apoyar un activismo más sostenible.



Fund the sustainability of movements by responding to the current emergency with a long-term funding strategy. Funders need to adapt to the needs and contexts of organizations and movements, respond strategically to the emergency, and invest in the long-term financial resilience of organizations and movements.

Apoye la sostenibilidad de los movimientos respondiendo a la emergencia actual con una estrategia de financiación a largo plazo. Lxs donantes deben adaptarse a las necesidades y contextos de las organizaciones y movimientos que apoyan, responder estratégicamente a la emergencia actual, e invertir financieramente en las organizaciones y movimientos a largo plazo.



# BREAKOUT ROOM

You will have 25 minutes in small groups to dive into the “Collective Care” principle... To get you started, have a look at the questionnaire we shared as preparation for this workshop



---

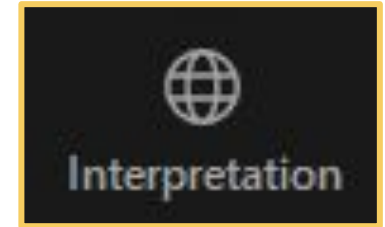
# GRUPOS PEQUEÑOS

Tendrás 25 minutos en grupos pequeños para sumergirte en el principio de "Cuidado colectivo" ... Para comenzar, echa por favor un vistazo al cuestionario que hemos compartido como preparación para este taller.



# Elige tu idioma: canal de interpretación

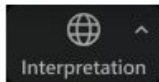
## Choose your language: interpretation channel



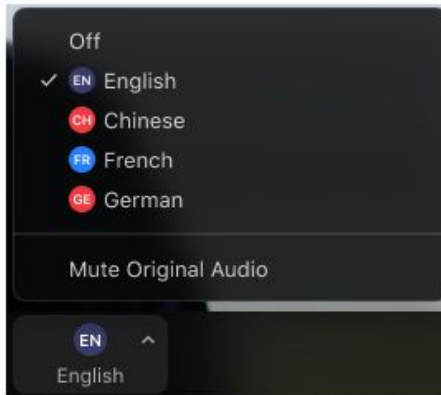
### Escuchar la interpretación del lenguaje

Ventanas | Mac OS

1. En su reunión / seminario controles, haga clic en **Interpretación** .



2. Haga clic en el idioma que le gustaría escuchar.



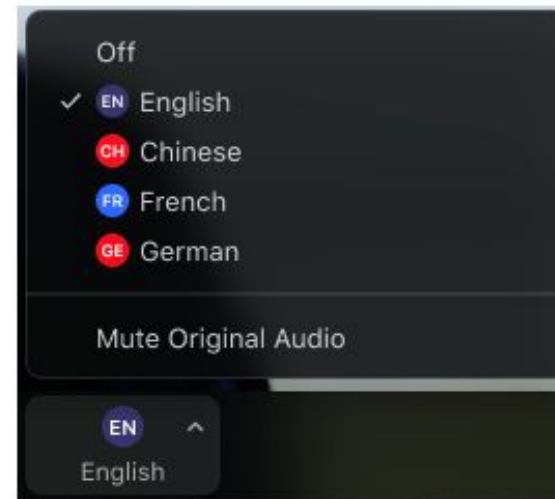
3. (Opcional) Para escuchar solo el idioma interpretado, haga clic en **Silenciar audio original** .

Windows | macOS


1. In your meeting/webinar controls, click **Interpretation**.



2. Click the language that you would like to hear.



3. (Optional) To hear the interpreted language only, click **Mute Original Audio**.



We will share with you some  
useful resources around  
Collective Care



---

Compartiremos algunos  
recursos útiles sobre el  
cuidado colectivo





 **THANK YOU ... and see you next time**

 **GRACIAS ... y hasta la próxima**

 **MERCI... et à la prochaine fois**

English survey:

<https://www.surveymonkey.com/r/G7CD5ST>

Encuesta en español:

<https://www.surveymonkey.com/r/GDJWVD9>